

酒糟在牲畜飼養中的应用

И. Н. 那济莫夫著

方 国 瑞 譯

畜牧兽医图书出版社

图像在机器翻译中的应用

陈平，胡祖明主编

机械工业出版社

机械工业出版社

酒糟在牲畜飼養中的应用

I. H. 那济莫夫著

方 国 壤 譯

畜牧兽医出版社

• 内 容 提 要 •

酒糟为有价值的飼料，在我国应用也很广泛。本書对于谷类馬鈴薯酒糟的飼料价值、卡希尔地区应用酒糟的經驗、酒糟的飼养方法和定額、酒糟的运输、酒糟場的組織、酒糟的貯存及酒精厂的牲畜肥育站等，均有具体簡明的叙述。可供畜牧工作技术人員，各級农业飼养干部，农村副业工作者参考。

酒糟在牲畜飼养中的应用

开本 787×1092 纸 1/32 印张 1 1/8 字数 19,000

原著者	И. Н. НАЗИМОВ
原書名	ИСПОЛЬЗОВАНИЕ БАРДЫ В КОРМ СКОТУ
原出版者	СЕЛЬХОЗГИЗ
原出版年份	1956
譯者	方 国 麟
出版者	畜牧兽医图书出版社 南京湖南路七号 江苏省音刊出版营业许可证出〇〇二号
总經售	新华书店江苏分店 南京中山东路八十六号
印刷者	江苏新华印刷厂 南京百子亭三十六号

1958年3月第1版

(1—1,536)

1958年3月第1版第一次印刷

定价：(9)一角五分

目 录

引 言	1
谷类—馬鈴薯酒糟的飼料价值	2
卡希尔地区应用酒糟的經驗	5
酒糟的飼养方法和定額	13
谷类—馬鈴薯酒糟的喂飼	13
用馬鈴薯酒糟蒸煮切短的蘿蔔	19
酒糟的青貯	20
酒糟的运输	22
酒糟場的組織	25
酒糟的貯存	30
酒精厂的牲畜肥育站	32

引　　言

党和政府所拟定的畜牧业的急剧高涨首先决定于饲料基地的发展。

因此，必须发掘国内所有的一切饲料资源。1954年2月苏联共产党中央委员会全体会议和1955年1月苏联共产党中央委员会全体会议要求畜牧业中充分利用制酒、制糖、制啤酒和其他食品工业部门的副产物。在我国内建立了数百个酒精厂、制糖厂、啤酒厂、淀粉糖浆厂(Крахмалопаточный завод)、榨油厂、磨粉厂和其他工厂，这些工厂可以获得大量的各种不同的副产物，这些副产物以新鲜的或制成可以运输的干饲料如干酒精、干甜菜渣、干啤酒糟、油饼、麸皮等喂牲畜具有很大价值。

苏联食品工业部的企业逐年增多，而且生产率亦在迅速提高，因而使生产品得以日益增加。自然，随着主要商品的增长，充作饲料用的副产品数量也就扩大了。

以谷类—马铃薯酒精为例，农场可以获得多少数量的饲料呢？

我国每年可以获得数千万公斗的谷类—马铃薯酒精，它们是有价值饲料的巨大贮备力量。例如我国制酒精管理局所属的工厂以及其他酒精工厂，1953年获得的谷类—马铃薯酒

糟折合为89,200万飼料單位，而1955年为100,000万多飼料單位。

除谷类—馬鈴薯酒糟外，制酒工业尚可获得3,500—4,000万公斗含有很多蛋白質和磷質的糖糟。用热酒糟蒸煮藁秆和其他粗料是一項良好的方法，在冷却的情况下用以飼养乳牛、肉牛和其他牲畜以及家禽亦是最有效的。

谷类—馬鈴薯酒糟的飼料价值

为了充分地和有效地应用酒糟，必須熟悉其飼料价值。

酒精厂利用各种不同的谷类如燕麦、玉米、黑麦、不合标准的小麦、黍、蕎麦、高粱、豆类等进行加工。工厂还用大麦、黑麦、燕麦、黍和粟来制造麦芽；此外，也用馬鈴薯和糖漿来加工制造。在一般酒精厂中加工的有10种以上含有大量淀粉的原料，从这些原料內可以获取很多各种不同的用作飼料的谷类—馬鈴薯酒糟。

酒糟的飼料数量以飼料單位測定之。

人所共知，飼料單位即飼料的数量与1公斤中等品質燕麦的营养价值相等时，称为一个飼料單位。

关于谷类—馬鈴薯酒糟的飼料价值文献資料尚不十分詳尽，I. C. 波波夫的飼料表和其他著作中記載着有限的報導，这些報導系根据少量的原料种类所得出，而且采用的試样均为10—20年以前的。从那时候起，酒精制造工艺本身有許多地方发生了变化。显然，这些資料是很陈旧的。在A. П. 薩維那的著作中(1951年)，測定新鮮酒糟的化学成分如下(表

1)。

表1. 1951年彼特罗夫酒精厂的新鮮酒糟化学成分(%)

取样日期	原 料 种 类	水分	干 物 賴	氮	脂 肪	炭水 化 合 物	木 賴 素	灰 分	纖 維
15/IX	脫壳燕麦50%，黑麦50%	90.4	9.60	410.90	3.08	1.39	1.03	0.59	
18/IX	脫壳燕麦52%，黑麦48%	90.1	9.90	370.78	3.02	1.65	1.00	0.87	
18/IX	脫壳燕麦55%，黑麦45%	89.2	10.80	401.09	3.22	1.90	0.92	0.52	
19/IX	脫壳燕麦50%，黑麦50%	90.9	9.10	410.91	2.95	1.21	0.93	0.55	
20/IX	大麦55%，黑麦45%	91.6	8.40	450.98	2.82	0.76	0.92	0.50	
22/IX	大麦40%，黑麦60%	90.6	9.40	420.85	3.30	1.08	0.93	0.62	
	平 均	90.5	9.50	410.95	3.15	1.38	0.94	0.61	

上述資料證明：在彼特罗夫酒精厂各种不同的試样中，干物質的含量很不一致。例如20/IX为8.4%，而18/IX为10.8%，氮的百分率也变动在0.37—0.45的范围内，脂肪的百分率为0.78—1.09，經過三小时水解后的炭水化合物百分率为2.82—3.30等等。在取样时脱壳的燕麦、大麦和黑麦在各种不同的配合下予以加工处理。

采取酒糟試样的彼特罗夫酒精厂通常在一年之内要加工制造10种原料，这种原料生产出各种不同品質的酒糟，因而从工厂内所获得的酒糟的飼料价值也不一致。

酒糟的飼料价值决定于三个条件：(1) 加工制造的原料种类，(2) 制造酒精的方法，(3) 改进酒精質量的技术措施。

谷类原料愈多則酒糟的飼料价值愈高，不同的谷类所生

产的酒糟的質量亦不一致，如黍的質量較低，而黑麦則較高。

酒糟的質量取决于加工过程，加工裝置及提高其飼料价值所用的方法。

随着每吨原料和每公斗酒精所获得的酒糟量的增加，其飼料价值則告減低。用复柱酒类蒸餾器代替單柱酒类蒸餾器可以减少酒糟內水分的百分率，提高其干物質的含量及其品質。向酒类蒸餾器中灌輸湿蒸气会因蒸气的冷凝而增加酒糟的水分百分率，酒糟內的水分亦会因麦芽麵的稀釋而增多；当汲取酒桶內的酒到酒类蒸餾器中的調節不良时就必然会增加酒內的水分。某些工厂在洗滌发酵桶和消毒交通管时常有多量的水分进入酒和酒糟內，这都会提高水的百分率并減低酒糟單位容量內飼料單位数量。

通常認為：在原来加工原料內的飼料單位有 $\frac{1}{3}$ 的量轉入到酒糟中，但是應該確定在哪种条件下这种标准才是合乎实际情形的。

只有在用馬鈴薯和谷类原料各为 50 % 加工制造的情况下，酒糟的飼料物質出产率，才大約符合于原料內飼料物質 $\frac{1}{3}$ (33%)。众所周知，許多工厂在各種不同量的馬鈴薯和谷类原料配合制造的情况下得到不同的酒糟，如果各个工厂仅以馬鈴薯进行加工制造时，其标准接近25.6%，如原料为谷类时，其标准接近40%。

每1公斗馬鈴薯酒糟含有0.4—0.6飼料單位，从混合谷类原料內所获得的酒糟含有0.9—1.5飼料單位。

卡希尔地区应用酒糟的經驗

莫斯科省卡希尔地区集体农庄和国营农場的經驗証明，新鮮酒糟有充分的和在經濟上有效的最大利用的可能性。

由卡希尔地区的經驗可以看出：充分应用酒糟的主要条件是各个地区的党和苏維埃机关、农业机器站、集体农庄以及酒精厂的领导者在組織上的适当措施。

柯磊斯托夫酒精厂，按酒精工业中企业的規模來說，系屬中型工厂，它在兩晝夜发酵情况下，每月可出25,000—26,000公斗酒精，这个工厂每天供給农場11,000—12,000公斗酒精。

該工厂在1950年以前，象其他工厂一样沒有任何酒糟場的机械化設備，不能用机械把酒糟运出，均系用長柄的杓子和手把酒糟倒出。

1952年厂內建立了新的酒糟分发站和具有坚固路面的道路，以及新的用磚砌的酒精貯藏庫。在酒糟分发建筑物的旁边裝置了唧筒，用唧筒可以把酒糟从貯藏庫內送进酒糟高压桶，再經龙头由桶自动傾倒到木桶和槽車內(图1)。

扩大酒糟銷售的显著轉变开始于1952年，当时卡希尔农业机器站用8輛履帶拖拉机和所有4輛运汽油車把酒糟送至集体农庄，此外，集体农庄的运输工具也被动员了起来进行酒糟的运送工作。

由于這項措施的結果，地区总榨乳量在1952年全年內由250万公升提高到390万公升。1953年由于飼料不足，总榨乳

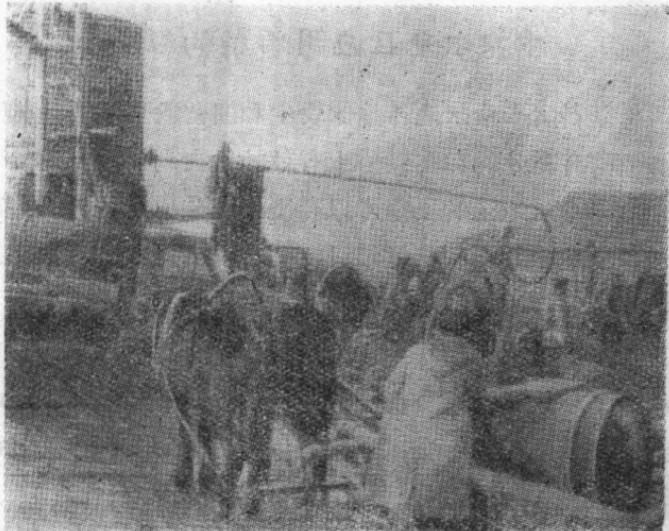


图1 柯磊斯托夫酒精厂的酒糟高压桶

量在这一地区有少許減低（10%），但1954年隨着飼料情況的改變，榨乳量又提高到470萬公升，亦即在三年內提高了96%。

本区每头产乳母牛平均产乳量（公升）1950年为1,154公升，1951年1,208公升，1952年1,780公升，1953年1,589公升，1954年2,098公升，1955年2,759公升。

根据卡希尔农业机器站的資料，1950—1952年間在柯磊斯托夫酒精厂地区內15个集体农庄中，榨乳量增加兩倍的有3个集体农庄，提高半倍到一倍的有8个集体农庄，其余的集体农庄在榨乳量方面亦均有所增高。

举例來說：“十九次党代表大会”集体农庄在1951年由于加强酒糟的飼喂改进了母牛的飼养，使每头乳牛榨乳量平均

提高623公升。

“紅星”、“季米里亞捷夫”和“卡岡諾維奇”集体农庄也在“十九次党代表大会”集体农庄后一年开始經常使用酒糟，因而它們也同样显著地提高了榨乳量(表2.)。

表2.

集 体 农 庄 名 称	每 一 产 乳 母 牛 的 榨 乳 量 (公 升)		
	1950年	1951年	1952年
十九次党代表大会	1230	1853	2052
紅 星	955	1085	2214
季 米 里 亞 捷 夫	835	789	2027
卡 岡 諾 維 奇	748	1009	1882

1954年“十九次党代表大会”和“紅星”集体农庄在酒糟的运输上有了兩輛載重1.5吨的專用汽車，酒糟就更經常不断地运到了。“十九次党代表大会”集体农庄喂了較多的酒糟，因为它靠近酒精厂，所以运送酒糟就更加經常，这对榨乳量也起了影响。(表3.)

表3.

集 体 农 庄 名 称	产 乳 母 牛 的 榨 乳 量 (公 升)		
	1954年	1955年	年增加額
十九次党代表大会	2791	3576	785
紅 星	2548	2940	392

根据卡希尔农业机器站的报导，酒糟供給的中断不仅会引起每月榨乳量的显著减低，而且日榨乳量也会有同样情况

(表4.)。

表4. 1954年卡希尔地区季米里亞捷夫集体农庄日榨乳量的变化

日 期	每头产乳牛的酒糟喂量 (公升)	每头产乳牛的乳量 (公升)
17/II	40	11.4
18/II	—	7.9
19/II—22/II	—	7.9
23/II	20	10.9

許多集体农庄的經驗証明：停止喂飼酒糟即使在最好的放牧时期也会减少榨乳量，“紅星”集体农庄对这一点很了解，所以在1955年將酒糟的購运持續到7月19日，酒糟一直运至牧場放在木槽內給牛飲取，7月19日和20日由于柯磊斯托夫厂酒糟的停止发售，致使榨乳量呈現出急剧减低的現象。停止飼喂酒糟即使在集体农庄拥有良好放牧場的情况下，牛群每天的榨乳量也会减少200公升。

为了在夏季不因停止喂飼酒糟而使乳牛的榨乳量有所減低，在这一时期內必須保証牛群有綠色的补充飼料，并按时使用制备好的青贮酒糟。

卡希尔地区“塔拉”国营农場把乳牛放牧在位于奧卡河河湾的优良牧場上。

1955年該国营农場的乳牛即使在放牧时期也沒有停止对酒糟的供应。在7月底—8月—9月期間国营农場准备了丰富的綠色补充飼料，所以在放牧的下半期虽然由于工厂內酒

糟的缺乏而不可避免的减少酒糟的喂飼，但并未影响到牛群的生产力。

国营农場的这种措施使得榨乳量保持在很高的水平上；最近几年，国营农場的产乳母牛产乳量达到3400—3700公升。

卡希尔农业机器站地区集体农庄的工作經驗証明：飼喂酒糟不仅能提高全年的总榨乳量，而且使冬季的产乳量也得到显著增加。

因为喂飼谷类一馬鈴薯酒糟，“紅星”集体农庄在1951—1955年冬季使榨乳量增加四倍。

这是一个最明显的例子。卡希尔地区的其他集体农庄由于喂飼酒糟的结果，冬季榨乳量也提高了1—2倍。

根据許多畜牧工作者的意見，給乳牛喂飼酒糟可以刺激榨乳量的增加，并能获得乳量的高额增产。卡希尔地区“伊里奇遺訓”集体农庄的畜牧学家A.T.馬尔謙珂根据个人的觀察从喂飼酒糟的实践中得出这样的事实：“如果以新鮮酒糟40—80公升与穀秆混合喂飼，对于平均牛榨乳量2500—3000公升牛群的产乳牛來說在舍飼期間，每天喂飼10公升谷类酒糟，可以增产牛乳1.5—2公升，数量多寡視喂飼的方法及酒糟的新鮮程度而定。”

农場应用酒糟的效果在极大程度上取决于运输的組織及运送的距离。

1955年卡希尔农业机器站每运酒糟1吨/公里，即可由集体农庄获得0.5公斤牛乳。在酒糟运送方面实行实物支付对于集体农庄是非常有利的，同时对于农业机器站來說，实物支

付也較方便和有利，因为集体农庄很容易計算由于农业机器站运输的帮助对乳品厂所应支付的牛乳量。由于实行实物支付办法，集体农庄在运送酒糟方面的欠債現象已經沒有了。

茲將“紅星”集体农庄运送酒糟的計算实例述之如下。农业机器站拖拉机每运1吨酒糟到集体农庄，当距离为28公里时收14公升牛乳(28 : 0.5)，亦即每运10公升酒糟集体农庄应按实物形式支付140克牛乳。

如果每天用40—60公升新鮮酒糟与藁秆混合喂飼一头乳牛，象各集体农庄所做的那样，则榨乳量为2700—3000公升的牛群每喂10公升酒糟可以增产1.5公升牛乳。为了获得1500克牛乳集体农庄要花費140克实物牛乳。

集体农庄在支付牛乳140克后，仍然可以多收牛乳1.36公升，集体农庄获得这些牛乳所化費的貨币支出为5戈比(买10公升酒的工厂批发价)。

由計算可以証明：当冬季应用农业机器站的拖拉机运送酒糟时，在距离为20—25公里范围内其利用对于卡希尔地区的集体农庄是一項最有效的措施，甚至在那些喂10公升酒糟而不能获得1.5公升牛乳的集体农庄也是最有效的。

至于农业机器站在冬季应用履带拖拉机运输酒糟的效率系决定于兩個条件：(1)农业机器站每吨一公里的实际費用，
2)每吨一公里的实物报酬量。

在卡希尔地区运输酒糟时所遇到的地势是非常不利的。彼特洛夫酒精厂和加夫利洛夫—波薩得国营农場的实际經驗及其他措施証明：当地勢比較平坦和范围在10—30公里时，以

ДТ—54号履帶拖拉机运送酒精并在酒精分发站充分裝載和消除机器停歇的情况下，每吨一公里的成本費依照运输的范围可以規定在1盧布20戈比—1盧布50戈比的限度內。

冬季当拖拉机的能力沒有充分利用时，卡希尔农业机器站(1955年1月和2月)曾撥出18台履帶拖拉机供作酒精运输之用。

在1—4月間，平均有10台履帶拖拉机运输酒精，这些拖拉机工作了15,261吨一公里，如按卡希尔农业机器站所采用的按0.05效率折合成松軟耕地工作时，这些拖拉机可耕地7,630公頃，亦即按全天計算，包括星期日在內每台拖拉机可耕地6.4公頃。

由于拖拉机的工作，农业机器站按每吨一公里的0.5公斤牛乳計，共获得76,000公斤以上的牛乳。

卡希尔地区借助于应用酒精的方法提高产乳量，在經濟上的合理性是很容易理解到的。

1954—1955年冬末，不得已曾劝告集体农庄不要来购买酒精，因为酒精不能滿足全部需要。在柯磊斯托夫酒精厂的酒精分发站聚积了許多期待获得酒精的大馬車和汽車，当时公布了发售酒精的工作进程表，规定出三个班次，向每个集体农庄指出发售标准和購買时间。

工作进程表施行后，汽車和拖拉机的行驶得到了調節，运输的停歇也減少了。农业机器站的行車調度員在調節酒精运送方面起有重要作用。在卡希尔农业机器站的工作中酒精厂和农业机器站对于发售酒精的行車調度員的联系是一項非常

有效的措施。

卡希尔地区的經驗証明：在任何酒精厂內谷类—馬鈴薯酒糟可以在最有效的方式下充分应用而无余。

某些酒精厂仍然把酒糟当作污染工厂地区的討厌的廢物，并且对于酒糟製的完善設備也是不关心的。

不應該把酒糟当作沒有銷路的廢物，應該把它看成为次于酒精的最有价值的为畜牧业和提高牲畜产品率不可缺少的商品。

苏維埃領導者和專家們对于这种飼料資源采取輕視的态度是不能容許的。

众所周知，原料的价值約為酒精成本費的70—80%，当用馬鈴薯作为制造酒精的原料时，占加工原料25.6%的飼料單位被留在酒糟內，当用谷物作为原料时，約有38—48%的飼料單位留在酒糟內，其多少視原料种类、加工方法以及酒糟局部脫水的措施而定。

用谷类加工时，在飼料單位占原料中原来含量40%的中等出产率情况下，每制出 10 公升酒精 即可由酒糟內 获得 9—14个飼料單位。酒精厂每天生产10,000公升酒精可由酒糟內获得多少飼料呢？按照数量約為 9,000—14,000 飼料單位或 90—140 公担燕麦。这种工厂的每天工作可以供給集体农庄良好的热酒糟飼料，这些热酒糟的飼料价值等于在 9—14 公頃耕地上按照每公頃10公担收获量所得的燕麦量，或等于从 5—7 公頃面积上按照每公頃收获200公担飼料甜菜的量。

这些統計充分証明，那些酒精工业和农場的領導者与專